

MAGAZINE

segers

NUMMER 1 • 2015

SVARTHVITE

favoritter

Klassiske kokkejakker, uforandret siden 1963 på side 4.

SEGERS I

vått

OG TØRT

Lær hvordan du tar vare på plaggene dine på side 9.

back to
BASIC

Årets mest prisgunstige plagg på side 10.

Kokkejakkens anatomi

LENA RESLOW FORTELLER OM DETALJENE SOM GJØR PLAGGET

M A G A Z I N E

segers

s .04

KLASSISKE KOKKEJAKKER

Kokkejakker herre/dame s. 05 Forklær s. 06 Kokkeluer s. 06 Bukser s. 07

s .08

REPORTASJE – SEGERS STILLER RÅVARENE I FOKUS

Slik tar du vare på Segers-plaggene dine s. 09 Håndklær s. 09

s .10

PRISGUNSTIGE KOKKEJAKKER

Svarte og hvite kokkejakker s.11

s .12

DET VISSTE DU IKKE OM SEGERS

s .13

FARGESPRAKENDE KOKKEJAKKER

Kokkejakker i farger, herre s. 13 Kokkejakker i farger, dame s. 14–15 Luer i farger s.15





Nytt år, samme kokkejakkene

2015 fyller Segers 72 år. Helt siden 1943 har vi forsynt Sveriges kokkeelite med plagg som både er praktiske og fine. I årenes løp har vi utvidet valgmulighetene og bedret kvaliteten på stoff og andre detaljer. Utseendet på kokkejakkene har vi derimot ikke endret i det hele tatt. Sist det ble gjort en forandring på kokkejakken, var i 1963. Man kan gjerne kalle det en moderne klassiker. Kanskje det er nettopp derfor Sveriges fremste kokker velger å tilberede klassiske gourmetretter ikledd akkurat våre plagg.

I dette første nummeret av Magasin Segers har vi satt klassikerne sammen med et utvalget av fargeglade jakker og skjorter samt vårt mer prisgunstige sortiment. Her er det med andre noe for alle, i lang tid fremover. Uansett hvilket plagg du velger, er kvaliteten den høyst tenkelige. Mer om hvordan vi sørger for at plaggene holder seg år etter år gjennom utallige vask kan du lese på side 8.

God lesning!

MIA KINN

MARKEDSANSVARLIG HOS SEGERS



A close-up portrait of a man with light brown hair and a short beard, wearing a white chef's jacket. He is looking directly at the camera with a slight smile. The background is plain white.

**god smak er en kunst,
både når det gjelder
klær og kost.**

Årets nyhet; uforandret siden 1963

Black and White, Coq Au Vin, Moules Mariniere ... Klassiske oppskrifter forblir uendret år etter år. Det samme gjelder for våre kokkejakker, som har vært helt likedanne siden 1963. Foretrekker du et klassisk kjøkken og tradisjonelle teknikker, har vi en matchende garderobe i ermet. Arbeid med stilrene svarthvite kombinasjoner for en balansert look som lar kokken fokusere på det som virkelig teller – å skape et minneverdig måltid.



herre

Kokkejakke med korte ermer

2327 253 Kortermet kokkejakke i myk og smidig sateng.

Modellen er rett med sømmer i ryggen og avtagbare kuleknapper. Skjorten kan enkelt henges opp etter en lang arbeidsdag takket være den praktiske hempen i nakken.

52 % POLYESTER / 48 % BOMULL

KVALITET: 253

FARGE: 000 HVIT

STØRRELSE: C44-C60

VASK: 85 °C



herre

Kokkejakke med lange ermer

En satengvevd kokkejakke passer perfekt når du vil tilsette en følelse av eksklusivitet i matlagingen. Sateng har en lett glanset finish som gir plagget glans samtidig som det blir mykt og smidig.

1330 651 100 % BOMULL

2330 253 52 % polyester / 48 % BOMULL

KVALITET: 651

FARGE: 000 HVIT

STØRRELSE: C44-C60, C62/64 & C66/68

VASK: 85 °C



dame

Kokkejakke med lange ermer

1335 253 Klassisk dobbeltkneppt kokkejakke i satengstoff som gir skjorten glans. Modellen er innsvinget med brystinnsnitt og avtagbare kuleknapper. En hempe i nakken gjør det enkelt å henge opp skjorten på en krok.

52 % POLYESTER / 48 % BOMULL

KVALITET: 253

FARGE: 000 HVIT

STØRRELSE: C36-C50

VASK: 85 °C



dame

Kokkejakke med lange ermer

1335 651 Klassisk dobbeltkneppt kokkejakke i satengvevd bomull av høy kvalitet. Modellen er også utstyrt med avtagbare kuleknapper. En hempe i nakken gjør det enkelt å henge opp skjorten på en krok.

100 % BOMULL

KVALITET: 651

FARGE: 000 HVIT

STØRRELSE: C36-C50

VASK: 85 °C



Kokkelue med strikk bak

1706 201/203/622 Kokkelue med strikk bak. En klassisk kokkelue forent med komfort og god passform. Perfekt for den innovative kjøkkensjefen.

52 % POLYESTER / 48 % BOMULL
 KVALITET: 201/203/622
 FARGE: 000 HVIT, 015 SVART, 019 PEPITA
 STØRRELSE: S/M & L/XL
 VASK: 85 °C



Klassisk midjeforkle

5987 280 Praktisk midjeforkle for den erfare kokken. På høyre side er det en dyp lomme med nøkkelhempe. Forkleet har dessuten en hempe som gjør det enkelt å henge det opp når du er ferdig for dagen.

65 % POLYESTER / 35 % BOMULL
 KVALITET: 280
 FARGE: 000 HVIT, 002 MARINE & 015 SVART
 STØRRELSE: CA. 75 X 85 CM
 VASK: 85 °C



Klassisk smekkeforkle

5986 280 Praktisk smekkeforkle med regulerbart nakkebånd. På høyre side er det en praktisk, dyp lomme med nøkkelhempe. Etter en lang arbeidsdag kan forkleet enkelt henges opp i en hempe.

65 % POLYESTER / 35 % BOMULL
 KVALITET: 280
 FARGE: 000 HVIT, 002 MARINE & 015 SVART
 STØRRELSE: CA. 75 X 95 CM
 VASK: 85 °C

en stilren look er oppskriften på
suksess.



dame

Damebukse

8618 201 Stilren bukse med noe smalere passform og benvidde for en pen og behagelig look. Buksen har hel linning med hemper og praktiske sidelommer. Bak er det en dekorativ passpolert lomme.

65 % POLYESTER / 35 % BOMULL

KVALITET: 201

FARGE: 015 SVART

STØRRELSE: C34-48

VASK: 85 °C



herre

Herrebukse

8619 201 Kokkebukse for herrer, med en noe smalere passform og benvidde for at du enkelt skal kunne bevege deg på kjøkkenet. Buksen har hel linning med hemper samt en passpolert baklomme. Sidelommene gjør at du enkelt kan ha de viktigste tingene lett tilgjengelig.

65 % POLYESTER / 35 % BOMULL

KVALITET: 201

FARGE: 015 SVART

STØRRELSE: C44-C60, 146-154

VASK: 85 °C

Segers stiller råvarene i fokus

En kokkejakkes liv er langt og begivenhetsrikt. Hvilke hemmeligheter den holder på, får du sjelden vite, den er nemlig utviklet for å ikke avsløre noe. Alle ingrediensene, fra stoff til knapper, er nøye utvalgt for at plagget skal tåle reisen mellom kjøkkenet og vaskemaskinen tur-retur utallige ganger uten å slites.

Et restaurantkjøkken er preget av stress og varme. Det høye tempoet merkes kanskje ikke i selve restauranten, men bak kulissene er det full fart, fra tidlig morgen til sen kveld. Sausflekker, matos og svette er hverdagskost for klærne, bokstavelig talt. Uansett om restauranten vasker klærne sine selv, leverer dem inn til rens eller leier klær rett fra et vaskeri, sliter denne prosessen på plaggene. Nøkkelen til et vellykket restaurantkjøkken er å behandle kokkeplaggene som hvilken som helst basisvare, ha flere sett og huske at høy kvalitet lønner seg i lengden.

Det sistnevnte har Lena Reslow stålkontroll på. Hun har vært produksjef hos Segers i snart 10 år og sørget for at sortimentet stadig utvikles. Nettopp produktutviklingen er hjertet hos Segers, og på samme måte som i matlagingen er kvaliteten på råvarene avgjørende for sluttresultatet. Derfor blir ingrediensene til plaggene valgt ut med stor omhu. Den største og viktigste delen står stoffet for.

– I basissortimentet bruker vi ofte sateng- eller twillvevet stoff i en blanding av 65 prosent polyester og 35 prosent bomull. Blandingen er vedtatt i bransjen og gjør plaggene slitesterke. Jo mer polyester, desto mer tåler plagget, forklarer Lena.

Det høye polyesterinnholdet gjør at basissortimentet tåler vasketemperatur på opptil 85 °C

eller tilsvarende industrivask. Det er imidlertid ikke bare stoffet som skal vare lenge. Minst like viktig er detaljene i plagget, som sømmene. Her bruker Segers tråd av ren polyester. Til og med knappene er viktige. De klassiske kokkejakkene prydes av kuleknapper som tas av ved vask. Sortimentet består også av enkeltknappede skjorter med doble trykknapper. Plastknapper forekommer også, og selv dette har Lena og kollegaene tenkt nøye gjennom.



Alle delene til en kokkejakke før den sys sammen. Foto: Grafia

Slik tar du vare på Segers-plaggene dine

- Mørke plagg kan inneholde overskuddsfarge. Vaskes før bruk.
- Følg vaskeanvisningen på plagget.
- Håndvask er ikke skånsommere enn maskinvask.
- Lavere temperaturer enn anbefalt kan forårsake misfarging.
- Ikke bruk for mye tøymykner. Det kan gi nupper.
- Ikke bland hvitt med farger.
- Veldig møkkete plagg vaskes ikke med hvite plagg.
- Vask aldri strømper og ull sammen med vevd stoff.
- Spesielt flekkfjerningsmiddel brukes før vask.
- Forsøk alltid å fjerne flekken når den er "fersk".
- Ikke legg for mye i vaskemaskinen. Det kan gi permanente bretter.
- Bløtlegg aldri over natten. Kjør heller bløtleggingsprogram.



Blod – fjernes omgående med kaldt vann. Vask deretter med varmt vann og perboratholdig enzymvaskemiddel.



Fett – fjernes omgående med aceton, bensin eller rødsprit, med minst mulig væske.



Håndsprit – fjernes ved å helle 1 ts sitronsyre i vaskemaskinen.



Kaffe – fjernes med varmt vann og perboratholdig enzymvaskemiddel.



Kulepenn – fjernes med metanol eller rødsprit. Skyll med vann.

– Plagg som skal tåle industrivask, får knapper i nylon. For at de ikke skal miste fargen, bruker vi gjennomfargede plastknapper. Dermed kan ikke fargen slites av, uansett hvor mange ganger plagget vaskes, avslører Lena.

Segers begynte produksjonen i Borås i 1943, og hovedkontoret ligger fortsatt her. Produksjonen har derimot flyttet utenlands. I 1995 åpnet vi fabrikk i Estland, 2005 i Ukraina og i år, 2015,

er det på tide å åpne dørene til en ny produksjonsenhet i Pakistan. Bærekraftig produksjon er viktig for Segers. Det innebærer blant annet at basiskolleksjonen er Øko-Text-sertifisert, det vil si at stoffene og tilbehøret har små eller ingen rester av giftstoffer og kjemikalier. Sertifikatet fornyes hvert år.

Fremtiden for kokkeklærne er vanskelig å spå. Yrket er tradisjonelt og domineres fortsatt av de dobbeltknappede jakkene med kuleknapp-

per. En forandring som Lena imidlertid har lagt merke til, er at ermlengden klatrer oppover og at kortermode jakker blir stadig mer populære. Også forandringer i stoffet kan være i vente, forteller Lena:

– Det er på mange måter en energikrevende prosess å produsere bomull. Enkelte vil ha det til at bomullsproduksjonen kan nå toppen allerede i 2025. En fremtidig utfordring er å finne kostnadseffektive alternativer.



Håndkle med blå stripe

1800 699 Egnert som sidestykke. 6-pk.

100 % BOMULL

KVALITET: 699

FARGE: 068 HVIT/BLÅ STRIPE

STØRRELSE: 50 X 70

VASK: 85 °C



Blått håndkle

1807 699 Egnert som sidestykke. 6-pk.

100 % BOMULL

KVALITET: 699

FARGE: 005 BLÅ

STØRRELSE: 50 X 80

VASK: 85 °C



Svarthvitt håndkle

1810 699 Egnert som sidestykke. 6-pk.

100 % BOMULL

KVALITET: 699

FARGE: 015 SVART/HVIT STRIPE

STØRRELSE: 50 X 70

VASK: 60 °C

A man with a beard and dark hair, wearing a white short-sleeved chef's uniform, is looking down and to his right. The background is plain white.

God smak som ikke koster skjorta

Koke suppe på spiker er undervurdert. Av og til kan den gode smaken finnes i det enkle. Her har vi samlet de aller mest prisgunstige plaggene fra basissortimentet. Kvaliteten er like høy, men eksklusive detaljer er byttet ut med enklere alternativer. Dermed får du plagg som holder høy kvalitet uten at det koster deg skjorta.



Enkeltnappet kokkeskjorte

1053 201 En kortermet skjorte med noe smalere passform gjør at du kan lage mat med frie tøylar. Den skjulte kneppingen gir et stilrent utseende og de slitesterke trykknappene tåler vask ved høy temperatur.

65 % POLYESTER / 35 % BOMULL
KVALITET: 201
FARGE: 000 HVIT & 015 SVART
STØRRELSE: C44-C60
VASK: 85 °C



Enkeltnappet kokkeskjorte

1057 201 Kokkeskjorten med lange ermer har en smalere passform enn kokkejakkene. Kneppes med de skjulte trykknappene festet på innsiden av skjorten. Skjorten har langsgående sømmer både foran og bak for en avsmalnende effekt.

65 % POLYESTER / 35 % BOMULL
KVALITET: 201
FARGE: 000 HVIT & 015 SVART
STØRRELSE: C44-C60
VASK: 85 °C



Dobbeltkneppet kokkejakke

Dette er en klassisk kokkejakke i rett modell med korte ermer og søm i ryggen. Enkel å henge opp med den praktiske hempen i nakken.

1601 201 Modellen kan fås med avtagbare kuleknapper.

1605 201 Modellen kan fås med skjulte trykknapper.

65 % POLYESTER / 35 % BOMULL
KVALITET: 201
FARGE: 000 HVIT & 015 SVART
STØRRELSE: C44-C64
VASK: 85 °C



Dobbeltkneppet kokkejakke

Dobbeltkneppet kokkejakke med sømmer i ryggen. Jakken er av en rettere modell og for enklere oppheng er den utstyrt med hempe i nakken.

1603 201 Modellen kan fås med avtagbare kuleknapper.

1607 201 Modellen kan fås med skjulte trykknapper.

65 % POLYESTER / 35 % BOMULL
KVALITET: 201
FARGE: 000 HVIT & 015 SVART
STØRRELSE: C44-C64
VASK: 85 °C

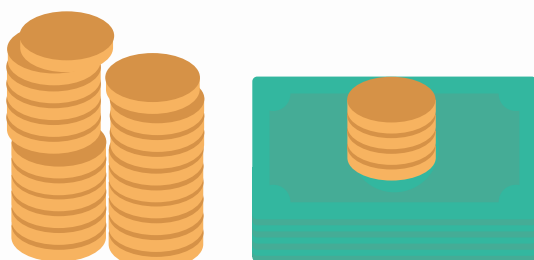
Segers bryr seg om miljøet

Vi er ISO 14001-sertifiserte. Det innebærer at vi tar hensyn til miljøet i valg av materialer, transport- og arbeidsmåter.

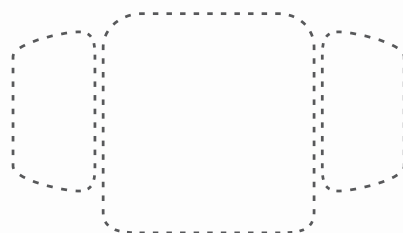
De ferdige plaggene er sertifisert i henhold til OEKO-TEX® Standard 100, som innebærer at de er fri for helseskadelige stoffer.

Segers bryr seg om menneskene

Vi har utarbeidet en Code of Conduct og følger anbefalingene i ISO 62000. Sammen sikrer dette at vi, produksjonsenhetene og leverandørene arbeider på en sosial, etisk og miljømessig ansvarlig måte samt at vi respekterer menneskerettighetene.



22 kroner kostet en kokkejakke i 1963. I dagens kroneverdi tilsvarer det 224 kr, bortimot det samme som våre jakker koster i dag.



1,61 meter stoff må til for å lage en kokkejakke ...



... og 175 meter tråd for å sy den sammen.

Plagg for deg som spiser med øynene

Tilfredsstill alle sansene ved å tilsette en solid mengde farge i matlagingen. Kombiner de ni ulike nyansene etter behag, og få en smaks- og fargepalett utenom det vanlige. Med høy kvalitet både på stoff og farge sørger vi for at garderoben ikke blekner, til tross for utallige vask.



Kokkejakke i farger

5330 201 Kokkejakke i farger med kortere ermer i klassisk rett modell. Dette er et plagg for kokken som liker variasjon. Det får du delvis gjennom praktiske funksjoner som hempe i nakken samt pennelomme på venstre erme, men også gjennom de mange fargene du kan veksle mellom.

5331 201 Klassisk kokkejakke i rett modell med sømmer i ryggen. Jakken har avtagbare kuleknapper samt en praktisk dobbeltlomme på venstre erme, der du enkelt kan oppbevare penner.

De mange ulike fargene hjelper deg å finne kokkejakken som passer inn på akkurat ditt kjøkken.

65 % POLYESTER / 35 % BOMULL

KVALITET: 201

FARGER FRA VENSTRE: 024 SAND, 032 ORANSJE, 041 RØD, 043 MØRKERØD, 028 BRUN, 015 SVART, 002 MARINE, 014 GRÅ & 005 BLÅ

STØRRELSE: C44-C60

VASK: 85 °C



dame

Kokkejakke med faste knapper

4530 252 Stilren kokkejakke med korte ermer. Jakken har faste knapper og et brystinnsnitt for best mulig passform. Den har dessuten praktiske funksjoner som dobbelt pennelemme på venstre erme samt hempe i nakken for enkel opphengning.

52 % POLYESTER / 48 % BOMULL
KVALITET: 252

FARGE: 000 HVIT, 002 MARINE, 015 SVART, 024 SAND, 043 MØRKERØD OG 053 CERISE

STØRRELSE: XS-XXL
VASK: 85 °C (SVART 60 °C)





dame

Kokkejakke med lange ermer

1340 201 Denne kokkejakken har en flott dobbeltkneppt front med åtte avtagbare kuleknapper. Modellen er klassisk og noe innsvinget for en mer figursydd look. Venstre erme har en praktisk dobbeltlomme for oppbevaring av penner.

65 % POLYESTER / 35 % BOMULL
KVALITET: 201
FARGE: 015 SVART
STØRRELSE: C36-C50
VASK: 85 °C



dame

Kokkejakke med korte ermer

1332 201 Kokkejakke med korte ermer i klassisk, noe innsvinget modell med brystinnsnitt og sømmer i ryggen. Jakken har også avtagbare kuleknapper og en praktisk dobbeltlomme på venstre erme, der du enkelt kan oppbevare penner.

65 % POLYESTER / 35 % BOMULL
KVALITET: 201
FARGE: 015 SVART
STØRRELSE: C36-C50
VASK: 85 °C

**Plagg fra Segers består av en kombinasjon av polyes-
ter og bomull. Materialene farges hver for seg, som
gir en varig og slitesterk farge som tåler flittig vask.**



Lue i farger

1706 201 Klassisk kokkelue med strikk bak for behagelig og pen passform. Veksle mellom flere ulike farger etter din egen gode smak.

65 % POLYESTER / 35 % BOMULL
KVALITET: 201
FARGER FRA VENSTRE: 015 SVART, 002 MARINE,
005 BLÅ, 028 BRUN, 043 MØRKERØD,
041 RØD & 032 ORANSJE
STØRRELSE: S/M & L/XL
VASK: 85 °C



SPORTEX

SPORTEX AS

Postboks 2043- 3103 Tønsberg
Wirgenes vei 7 – 3157 Barkåker
Tlf. + 47 33 30 95 00 – Fax. + 47 33 30 95 10
E-post: post@sportex.no

www.sportex.no

Vi sponser:



**NORGES
KOKKEMESTERES
LANDSFORENING**

Kokkelandslaget®



Segers er den markedsledende produsenten av praktiske plagg for det menneskelige møtet. Foruten bredt sortiment med basisplagg arbeider Segers også med designkolleksjoner og konseptideer. Det gir deg mulighet for å integrere det visuelle inntrykket med den faktiske opplevelsen av mat, miljø og mennesker. Vi er nemlig overbevist om at personalets bekledning er en vital del av helhetsopplevelsen.

Segers Fabriker AB

Företagsgatan 30, 504 64 Borås, Sverige
Tlf. +46 (0)33-23 10 00 • www.segers.se • info@segers.se